

CONSEIL D'AGGLOMÉRATION DE QUÉBEC

SÉANCE ORDINAIRE

LE MERCREDI 8 MAI 2024 À 13 HEURES

ORDRE DU JOUR

- 1- Ouverture de la séance
- 2- Adoption de l'ordre du jour
- 3- Approbation du procès-verbal
- 4- Communications écrites au conseil

Dépôt du rapport de la démarche de participation publique relatif au projet de *Règlement de l'agglomération modifiant le Schéma d'aménagement et de développement révisé relativement à la création d'une aire de grande affectation du territoire Industrie et commerce dans le quartier Cap-Rouge, R.A.V.Q. 1657*

- 5- Période d'intervention des membres du conseil
- 6- Adoption des résolutions

Comité exécutif du 17 avril 2024

Développement économique et grands projets

- DE2024-167 **Convention d'aide financière entre la Ville de Québec et le *Conseil régional de l'environnement – région de la Capitale–Nationale*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du programme *Accélérateur de la transition écologique* et du volet *Soutien aux projets structurants* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Symbiose ville de Québec***
- DE2024-177 **Entente entre la Ville de Québec et *Technologie Visao inc.*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du volet *Valo–Capitale* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Expansion des marchés en Amérique du Nord et validation du marché européen***
- DE2024-191 **Avenant à l'entente intervenue le 13 janvier 2023 entre la Ville de Québec et *Automatisation Orisha inc.*, afin de modifier les dates de fin et de réclamation finale du projet *Commercialisation de l'assistant Orisha hors Québec***

Greffes et archives

- GA2024-005 **Report de la séance du conseil d'agglomération prévue au calendrier des séances 2024 le mercredi 3 juillet 2024 au jeudi 4 juillet 2024, à 13 heures**

Ressources humaines

- RH2024-301 **Modification à la nomenclature des emplois professionnels**

Comité exécutif du 24 avril 2024

Approvisionnements

- AP2024-136 **Contrat entre la Ville de Québec et *SAP Canada inc.*, pour la maintenance des licences des produits *SAP* (Dossier 90318)**
- AP2024-161 **Contrat entre la Ville de Québec et *Oracle Canada ULC*, pour l'acquisition de licences *Oracle Warehouse Management* et les services de soutien, d'entretien et de mise à jour (Dossier 90417)**

Développement économique et grands projets

- DE2024-159 **Acquisition, à des fins municipales, d'un immeuble sis au 6130, boulevard Wilfrid-Hamel, connu et désigné comme étant le lot 1 310 627 du cadastre du Québec – Ville de L'Ancienne-Lorette**
- DE2024-176 **Entente entre la Ville de Québec et la *Coopérative de solidarité Carbone*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du programme *Accélérateur de la transition écologique* et du volet *Plan commerce 2022-2025* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Logistique durable et espaces de logistique urbaine partagés à Québec***
- DE2024-178 **Avenant à l'entente sur les structures de soutènement entre la Ville de Québec et *Bell Canada*, relative à la location d'espaces à Québec – Arrondissements de La Cité-Limoilou, des Rivières et de Charlesbourg**
- DE2024-185 **Entente entre la Ville de Québec et *Les Productions Fika inc.*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du volet *Valo-Capitale* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Développement d'un démonstrateur dans le cadre d'un 2^e projet de jeu vidéo***
- DE2024-194 **Entente entre la Ville de Québec et la *Société de développement commercial du Vieux-Québec*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du *Programme de soutien aux artères commerciales – Volet 3 : Soutien au fonctionnement et aux projets d'un regroupement de gens d'affaires pour l'année 2024***

Comité exécutif du 1^{er} mai 2024

Approvisionnements

- AP2024-143 **Entente entre la Ville de Québec et la Ville de L'Ancienne-Lorette, relative au déneigement de la partie du réseau artériel à l'échelle de l'agglomération située sur le territoire de la ville de L'Ancienne-Lorette, du 1^{er} novembre 2023 au 30 avril 2028 (Dossier 90334)**

- AP2024-155 **Entente entre la Ville de Québec et le *Point de Repères (1990)*, relative à la fourniture de services pour la récupération des seringues souillées dans les parcs et les espaces publics sur le territoire de la ville de Québec pour les années 2024, 2025 et 2026 (Dossier 90407)**
- AP2024-168 **Entente entre la Ville de Québec et le *Carrefour international de théâtre de Québec inc.*, relative à la production et à la présentation de l'oeuvre théâtrale *Où tu vas quand tu dors en marchant...?*, dans le cadre de l'événement *Carrefour international de théâtre* (Dossier 90426)**
- AP2024-178 **Adhésion de la Ville de Québec au contrat à commandes du *Centre d'acquisitions gouvernementales* pour l'acquisition de produits technologiques *Oracle* (regroupement d'achats numéro 999737858) (Dossier 90485)**
- AP2024-183 **Contrat de service de recherche entre la Ville de Québec et la *Corporation de l'École Polytechnique de Montréal*, pour la réalisation du projet de valorisation des cendres de grilles et volantes du *Complexe de valorisation énergétique* de la Ville de Québec en développant une méthode optimisée de récupération des métaux précieux et en explorant la capacité conductrice des cendres (Dossier 90487)**

Culture et patrimoine

- CU2024-048 **Entente entre la Ville de Québec et *EXMURO arts publics*, relative au versement d'une subvention et à la fourniture à titre gratuit de services municipaux, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *L'Oeuvre-Événement*, en 2024**
- CU2024-050 **Entente entre la Ville de Québec et le *Village Nordik du Port de Québec*, relative au versement d'une subvention, à la fourniture à titre gratuit de services municipaux, à titre d'assistance, et à l'achat de biens et de services, dans le cadre de la tenue de l'événement *L'Oasis du Port de Québec*, en 2024**
- CU2024-054 **Entente entre la Ville de Québec et *S-Quad Sports International*, relative au versement d'une subvention, à la fourniture à titre gratuit de services municipaux et à l'achat de biens et de services, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *SAIL Challenge Cap Québec propulsé par Argon 18*, en 2024**

Développement économique et grands projets

- DE2024-183 **Avenant à l'entente intervenue le 17 juillet 2020 entre la Ville de Québec et *Québec numérique*, afin de modifier les dates de fin et de réclamation finale, ainsi que les modalités de versement de la subvention pour le projet *42 Québec***
- DE2024-195 **Entente entre la Ville de Québec et *Les solutions zéro déchet Fillgood inc. (MYNI)*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du volet *Valo-Capitale* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Développement et croissance du marché des États-Unis***
- DE2024-197 **Entente entre la Ville de Québec et *Lumen Warm inc.*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du volet *Productivité* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Mise en place d'une usine intégrée et automatisée***
- DE2024-203 **Entente entre la Ville de Québec et *Femtum inc.*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre du volet *Contribution d'amorçage – accélération – nouvelle entreprise innovante* de la *Vision entrepreneuriale Québec 2026*, pour réaliser le projet *Compléter une ronde de financement pour la mise en marché des solutions laser Femtum pour l'industrie des semi-conducteurs***

Technologies de l'information

- TI2024-010 **Entente de services concernant le service évolué de radiocommunication pour l'agglomération de Québec entre la Ville de Québec et la *Société de transport de Québec (Réseau de transport de la Capitale)***

Transport et mobilité intelligente

- TM2024-007 **Modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau artériel à l'échelle de l'agglomération concernant le boulevard René-Lévesque Ouest – Arrondissement de La Cité-Limoilou**

Comité exécutif du 3 mai 2024

Direction générale

DG2024-020 **Entente entre la Ville de Québec et la Ville de l'Ancienne-Lorette, relative à la délégation de compétence dans le cadre de la planification et de la réalisation du corridor *Lorettain* sur le territoire de l'agglomération de Québec**

7- Avis de motion

Comité exécutif du 17 avril 2024

TE2024-005 **Avis de motion relatif au *Règlement de l'agglomération sur des travaux d'architecture des bâtiments des usines et des bâtiments des ouvrages ponctuels et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1674, et dépôt du projet de règlement***

TE2024-005 **Appropriation d'un montant de 597 500 \$ à même le fonds général de l'agglomération**

TI2024-011 **Avis de motion relatif au *Règlement de l'agglomération sur l'acquisition et l'installation du matériel et de logiciels ainsi que sur les services professionnels et le personnel requis pour les mises en service de solutions d'affaires en matière de technologie de l'information et de télécommunication et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1675, et dépôt du projet de règlement***

TI2024-011 **Appropriation d'un montant de 300 000 \$ au fonds général de l'agglomération**

Comité exécutif du 1er mai 2024

PA2024-059 **Avis de motion relatif au *Règlement de l'agglomération sur des travaux d'aménagement et de réaménagement d'espaces urbains de nature mixte et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1678, et dépôt du projet de règlement***

PA2024-059 **Appropriation d'un montant de 280 000 \$ au fonds général**

PA2024-061 **Avis de motion relatif au *Règlement de l'agglomération sur des travaux de nature mixte de réfections majeures de rues et d'aménagement d'artères commerciales et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1679, et dépôt du projet de règlement***

- PA2024-061 **Appropriation d'un montant de 225 000 \$ au fonds général**
- LS2024-052 ***Avis de motion relatif au Règlement de l'agglomération sur des travaux relevant de la compétence d'agglomération liés à l'amélioration du Pavillon de la Jeunesse et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1682, et dépôt du projet de règlement***
- LS2024-052 **Appropriation d'un montant de 72 000 \$ au fonds général**
- EX2024-035 ***Avis de motion relatif au Règlement de l'agglomération sur des travaux relatifs à l'accessibilité du site d'ExpoCité et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1683, et dépôt du projet de règlement***
- EX2024-035 **Appropriation d'un montant de 274 200 \$ au fonds général**

Comité exécutif du 3 mai 2024

- TM2024-164 ***Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur le stationnement dans un garage, un parc de stationnement ou sur un terrain géré par la ville relativement à plusieurs dispositions, R.A.V.Q. 1639, et dépôt du projet de règlement***
- 8- Adoption de règlements
- PA2024-032 ***Règlement de l'agglomération modifiant le Schéma d'aménagement et de développement révisé relativement à la création d'une aire de grande affectation du territoire Industrie et commerce dans le quartier Cap-Rouge, R.A.V.Q. 1657***
- PQ2024-011 ***Règlement de l'agglomération sur des travaux d'aménagement de réseaux de vélo de montagne et de vélo à pneus surdimensionnés de nature mixte et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1659***
- RH2024-267 ***Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur le Régime de retraite des cadres de la Ville de Québec relativement à l'affectation de la réserve de restructuration du volet antérieur, R.A.V.Q. 1667***

DE2024-163

Règlement de l'agglomération sur le programme de soutien financier aux entreprises situées dans un secteur dans lequel sont réalisés des travaux d'infrastructure majeurs sur une rue du réseau artériel à l'échelle de l'agglomération, R.A.V.Q. 1669

9- Période de questions des citoyens

10- Clôture de la séance

Québec, le 3 mai 2024.

Le greffier,



Sylvain Ouellet

SO/ir